

Tabulka 4
Table 4

Aktiva a pasiva
Assets and Liabilities

v mil. Kč
CZK million

Ukazatel <i>Indicator</i>	Stav k / As at		Prírůstek/úbytek od počátku 2.čtvrtletí <i>Increase/decrease since beginning 2nd quarter</i>
	31.3.2005 <i>31 March 2005</i>	30.6.2005 <i>30 June 2005</i>	
Nehmotný a hmotný majetek odpisovaný - netto <i>Intangible and tangible fixed assets depreciated - net</i>	4 887	4 869	-18
Hmotný majetek neodpisovaný <i>Tangible fixed assets non-depreciated</i>	467	476	9
Pohledávky (vč. záloh), přechodné účty aktiv a jiná aktiva 1) 2) <i>Receivables (incl. advances), temporary accounts of assets and other assets 1) 2)</i>	41 794	42 754	960
Pasiva <i>Liabilities</i>	54 849	55 735	886
Vlastní kapitál 2) <i>Equity 2)</i>	27 704	26 197	-1 507
z toho fondy veřejného zdravotního pojištění 2) <i>Public health insurance funds 2)</i>	19 436	17 916	-1 520
Dlouhodobé a krátkodobé závazky a přechodné účty pasiv 2) 3) <i>Long-term and short-term payables and temporary accounts of liabilities 2) 3)</i>	26 850	29 248	2 398

1) zahrnují se i pohledávky za poskytovateli zdravotní péče
1) *Incl. receivables from health care providers*

2) nový ukazatel v roce 2005 (viz metodické vysvětlivky)
2) *New indicator in 2005 (see Methodological Notes)*

3) zahrnují se i závazky vůči poskytovatelům zdravotní péče
3) *Incl. payables to health care providers*